

COPIA

COMUN GENERAL DE FASCIA  
PROVINCIA DI TRENTO



COMUN GENERAL DE FASCIA  
PROVINZIA DE TREET

VERBALE DI DELIBERAZIONE N.  
VERBAL DE DELIBERAZION N.

**78/2024**

di data 7 novembre 2024  
dai 7 de november del 2024

## del CONSEI DE PROCURA

**OGGETTO:** Cordanza per I Patrimonie Naturèl de Fascia - Rete di Riserve della Val di Fassa. Riapprovazione rendiconto per le attività svolte nell'ambito dell'accordo di programma 2015-2022.

**SE TRATA:** Cordanza per I Patrimonie Naturèl de Fascia - Rei de la Resserves de Fascia. Aproazion neva del rendicont per l'ativitèdes fates tel chèder de la cordanza de program 2015-2022.

Il giorno **7** del mese di **novembre** dell'anno **duemilaventiquattro**, alle ore **18.00**, nella sala riunioni, convocato dal Procurador con le modalità di legge, si è riunito, il Consei de Procura con l'intervento dei signori:

Ai **7** del meis de **november** del an **doimilevintecater**, da **les 18.00**, te la sala de riunion, chiamà ite dal Procurador co la modalitèdes de lege, se à binà I Consei de Procura a chel che à tout pèrt i segnores:

	Carica ricoperta <i>Encèria</i>	Presente <i>Tol pèrt</i>	Assente <i>Mencia</i>	
			Giustificato <i>Giustificà</i>	Ingustificato <i>No giustificà</i>
<b>avv./av. GIUSEPPE DETOMAS</b>	Procurador	<b>X</b>		
<b>sig.ra/seg.a MARTINA PEDERIVA</b>	Conseiera de procura	<b>X</b>		
<b>dott./dot. AMEDEO VALENTINI</b>	Conseier de procura		<b>X</b>	
<b>arch./arch. CARLO GANZ</b>	Conseier de procura	<b>X</b>		
<b>dott.ssa/dot.a MIRELLA FLORIAN</b>	Conseiera de procura	<b>X</b>		
<b>sig./seg. GIORGIO DORICH</b>	Conseier de procura	<b>X</b>		
<b>rag./rag. RICCARDO DONEI</b>	Conseier de procura	<b>X</b>		

Non è presente il vice-procurador, rag. **Renato Nazario Micheluzzi**.

Partecipa e verbalizza la dott.ssa **Elisabetta Gubert**, Segretario Generale del Comun general de Fascia.

Accertata quindi la presenza del numero legale, il procurador avv. **Giuseppe Detomas** invita il Consei de Procura a deliberare sull'oggetto indicato.

No tol pèrt I vize-procurador, rag. **Renato Nazario Micheluzzi**.

Tol pèrt e verbalisea la dotora **Elisabetta Gubert**, Secretèr Generèl del Comun general de Fascia.

Zertà che l'é l numer legal, l procurador avv. **Giuseppe Detomas** l envia l Consei de Procura a deliberèr dintornvia l argoment scrit de sora.

# DELIBERAZIONE / DELIBERAZION N. 78/2024 del / dai 07.11.2024

**OGGETTO:** Cordanza per I Patrimonie Naturèl de Fascia - Rete di Riserve della Val di Fassa. Riapprovazione rendicont per le attività svolte nell'ambito dell'accordo di programma 2015-2022.

## IL CONSEI DE PROCURA

visti e richiamati:

- la L.P. 16 giugno 2006. n. 3 e s.m. sulla "riforma istituzionale" in Trentino, che, all'art. 19, ha previsto il "Comun General de Fascia" quale nuovo ente esponenziale e rappresentativo della comunità ladina di minoranza linguistica insediata in Val di Fassa, nonché la successiva L.P. 10 febbraio 2010, n. 1, che ha costituito il Comun General de Fascia (C.G.F.) ed ha approvato il suo statuto;
- il Decreto n. 234 del 30 dicembre 2010, con cui il Presidente della Provincia ha trasferito al C.G.F. le funzioni amministrative secondo l'art. 8 della L.P. n. 3/2006 e s.m. a decorrere dal 1° gennaio 2011;

dato atto che l'art. 12 dello statuto attribuisce al Consei de Procura tutte le funzioni e i compiti non riservati espressamente al Consei general, al Procurador del Comun general e al Presidente del Consei general, ed esercita quindi funzioni di "giunta esecutiva";

premesso che:

- questo Consei de Procura, con deliberazione n. 103 del 21 settembre 2023, ha approvato il rendiconto della spesa complessivamente sostenuta pari ad € 340.757,68 per le attività svolte nell'ambito dell'accordo di programma 2015-2022 della Rete di Riserve della Val di Fassa - "Cordanza per I Patrimonie Naturèl de Fascia", la relazione dell'Ufficio Tecnico e la ripartizione della spesa fra i soggetti finanziatori;
- tutta la documentazione approvata con la succitata deliberazione è stata inviata al Servizio Sviluppo sostenibile ed Aree Protette della Provincia Autonoma di Trento con nota prot. n. 4577 del 28 settembre 2023;

dato atto che al momento dell'assunzione della delibera erano ancora in corso gli studi rientranti nell'intervento A.06 - Monitoraggi fauna flora e habitat - (finanziati per il 90% sul Programma di Sviluppo Rurale operazione 7.6.1-numero SIAR 13783 e per il rimanente 10% con fondi BIM) ma successivamente si sono conclusi e sono stati regolarmente rendicontati entro la scadenza del 31 dicembre 2023;

vista ora la nota registrata al prot. n. 4989 del 10 ottobre 2024 con la quale il Servizio Sviluppo sostenibile ed Aree Protette della Provincia Autonoma di Trento ha chiesto di reinviare la documentazione di rendicontazione con le seguenti modifiche:

- aggiornamento dell'Azione A.06 (fondi PSR + BIM) ormai conclusa;
- ricalcolo delle percentuali di contributo a carico della PAT in modo conforme all'accordo di programma (senza arrotondamenti) azioni A.01 - D.01 - D.02 e D.03;
- inserimento delle schede delle attività cancellate/non avviate;
- trasmissione del provvedimento di approvazione della contabilità finale, certificato di regolare esecuzione e documentazione fotografica relativi all'azione C.08 - Valorizzazione lago c/o Passo San Pellegrino;

dato atto che il ricalcolo delle percentuali di contributo a carico della PAT e la conclusione dell'Azione A.06 comportano una differenza nei finanziamenti a carico dei soggetti finanziatori come segue:

**SE TRATA:** Cordanza per I Patrimonie Naturèl de Fascia - Rei de la Resseserves de Fascia. Aproazion neva del rendicont per l'ativitèdes fates tel chèder de la cordanza de program 2015-2022.

## L CONSEI DE PROCURA

vedù e recordà:

- la L.P. dai 16 de jugn del 2006, n. 3 e m.f.d. che vèrda la "reforma istituzionèla" tel Trentin che, tel art. 19, l'ha pervedù l "Comun General de Fascia" desche nef ent che raprejeta la comunanza ladina de mendranza linguistica de Fascia e, dapò, la L.P. dai 10 de firè del 2010, n. 1, con chela che l'è stat metù su l Comun General de Fascia (C.G.F.) e l'è stat aproà sie statut;
- l Decret n. 234 dai 30 de dezember 2010, con chel che l President de la Provinzia l ge à passà al C.G.F. la funzioms aministratives aldò del art. 8 de la L.P. n. 3/2006 e m.f.d., a tachèr dal 1<sup>m</sup> de jené del 2011;

dat at che l articol 12 del statut del C.G.F. l ge dèsc su al Consei de Procura duta la funzioms e i doeres no resservè al Consei general, al Procurador del Comun General e al President del Consei General, e che donca l fèsc ence la funzioms de "Jonta esecutiva";

dit dantfora che:

- l Consei de Procura, co la deliberazion n. 103 dai 21 de setember del 2023, l à aproà l rendicont de la speisa abuda en dut de € 340.757,68 per l'ativitèdes metudes a jir tel chèder de la cordanza de program 2015-2022 de la Rei de la Resseserves de Fascia - "Cordanza per I patrimonie Naturèl de Fascia", la relazion del ofize Tecnich e la spartijon de la speisa anter i sogec finanziadores;
- duta la documentazion aproèda con chesta deliberazion la ge é stata manèda al Servije Svilup sostegnibol e Arees Stravardèdes de la Provinzia Autonoma de Trent co la letra prot. n. 4577 dai 28 de setember del 2023;

dat at che canche la delibera la é stata tutta su, i studies che fèsc pèrt del intervent A.06 - Monitorajes besties piales e habitat - (finanzié per l 90% sul Program de Svilup Rurèl operazion 7.6.1. - numer SIAR 13783 e per l 10% tras fons BIM) i era amò en esser, ma do i se à serà su e i é stac rendiconté coche carenea dant dai 31 de dezember del 2023;

vedù ades la nota registrèda te prot. n. 4989 dai 10 de otober del 2024 con chela che l Svilup sostegnibol e Arees Stravardèdes de la Provinzia Autonoma de Trent à domanà de manèr ite endò la documentazion de rendicontazion con chisc mudamenc:

- agiornament de l'Azion A.06 (fons PSR + BIM) encomai serèda su;
- calcul nef di perzenc de contribut a cèria de la PAT aldò de la cordanza de program (zenza entoronamenc) azions A.01 - D.01. - D.02 e D.03;
- inseriment de la schedes de l'ativitèdes descancelèdes/no envièdes via;
- manèr l provediment de aproazion de la contabilità finèla, l zertificat de esecuzion regolèra e documentazion fotografica en cont de la azion C.08- Valorizacion lech c/o Pas de Sèn Pelegrin;

dat at che aldò de n calcul nef di perzenc de contribut a cèria de la PAT e de la conclujon de la Azion A.06, vegn fora na desferenza ti finanziamenc a cèria di sogec finanziadores aldò de chisc ejic:

- € 128.954,42 anziché € 128.888,17 a carico della Provincia Autonoma di Trento;
- € 22.962,02 anziché € 22.918,89 a carico del Consorzio dei Comuni del BIM Adige;
- € 107.848,52 anziché € 108.161,17 a carico del Comun general de Fascia derivanti dai canoni ambientali di cui alla lettera "e" dell'art. 1 bis 1, comma 15 quater della L.P. n. 4/1998;
- € 15.931,94 anziché € 15.728,67 a carico dei Comuni di Fassa;
- € 77.520,78 anziché € 66.306,79 finanziamenti PSR;

visti dunque i documenti predisposti dall'ufficio tecnico contenenti le modifiche richieste dal Servizio Sviluppo sostenibile ed Aree Protette della Provincia Autonoma di Trento;

visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. 03.05.2018 n. 2;

visto i pareri favorevoli del Segretario generale sotto il profilo della regolarità tecnica e del Responsabile del Servizio Finanziario sotto il profilo della regolarità contabile ai sensi art. 185 della L.R. n. 2/2018;

ritenuto di dichiarare l'immediata eseguibilità della presente deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 4 della L.R. n. 2/2018, stante la necessità di consentire alle strutture amministrative provinciali di dare seguito ai dovuti adempimenti al più presto possibile;

all'unanimità,

#### DELIBERA

1. di riapprovare per le motivazioni esposte in premessa:
  - a) il rendiconto della spesa complessivamente sostenuta di € 353.217,68 (completa dell'Azione A.06) per le attività svolte nell'ambito dell'accordo di programma 2015-2022 della Rete di Riserve della Val di Fassa - "Cordanza per i Patrimoni Naturèl de Fascia";
  - b) la relazione dell'Ufficio Tecnico e la ripartizione della spesa fra i soggetti finanziatori, agli atti id 118648160 dd. 5.11.2024, parti integranti e sostanziali del presente provvedimento anche se non materialmente allegati;
2. di trasmettere la presente deliberazione e il relativo rendiconto, unitamente alla ulteriore documentazione richiesta ai fini dell'integrazione della rendicontazione al Servizio Sviluppo sostenibile ed Aree Protette della Provincia Autonoma di Trento come da richiesta registrata al prot. n. 4989 del 10.10.2024;
3. di dichiarare, per le motivazioni in premessa esposte, con separata ed unanime votazione effettuata per alzata di mano, la presente immediatamente eseguibile, ai sensi dell'art. 183, comma 4 della L.R. n. 2/2018, stante la necessità di consentire alle strutture amministrative provinciali di dare seguito ai dovuti adempimenti.

Si rende noto che contro questa deliberazione, che non è soggetta a controlli: ai sensi dell'art. 183, u.c., del Codice degli Enti Locali approvato con L.R. 03.05.2018 n. 2, ogni cittadino può presentare – entro il periodo della sua pubblicazione all'albo – opposizione scritta e motivata al Consigliere di Procura, depositandola nell'Ufficio di segreteria che ne rilascerà ricevuta; coloro che vi hanno interesse e ne sono legittimati possono presentare ricorso al competente Tribunale Amministrativo Regionale nel termine di 60 giorni da quando la deliberazione diventa esecutiva o viene loro notificata o da quando ne abbiano avuto effettiva conoscenza; in alternativa al ricorso al T.R.G.A., coloro che vi hanno interesse possono presentare ricorso straordinario al Presidente della Repubblica solo per motivi di legittimità nel termine di 120 giorni da quando la deliberazione diventa esecutiva o viene loro comunicata o da quando ne abbiano avuto piena conoscenza.

- € 128.954,42 empede che € 128.888,17 a cèria de la Provinzia Autonoma de Trent;
- € 22.962,02 empede che € 22.918,89 a cèria del Consorzio di Comuns del BIM Adesc;
- € 107.848,52 empede che € 108.161,17 a cèria del Comun General de Fascia che vegn ca dai fic ambientèi aldò de la letra "e" del art. 1 bis 1, coma 15 quater de la L.P. n. 4/1998;
- € 15.931,94 empede che € 15.728,67 a cèria di Comuns de Fascia;
- € 77.520,78 empede che € 66.306,79 finanziemenc PSR;

Vedù donca i documenc enjigné dal Ofize tecnich che à ite la mudazions domanèdes dal Servije Svilup Sostegnibol e Arees Stravardèdes de la Provinzia Autonoma de Trent;

vedù l Codesc di enc locai de la Region Autonoma Trentin – Sudtiro, aproà co la L.R. dai 03.05.2018 n. 2;

vedù i pareres a favor de la Secretèra generèla dintornvia la regolarità tecnica e del Responsabol del servije di Conc dintornvia la regolarità di conc, dac ju aldò del art. 185 de la L.R. n. 2/2018;

concidrà de declarèr che chesta deliberazion la vae en दौरa sobito, aldò del art. 183 coma 4 de la L.R. n. 2/2018, ajache l é debeseegn de ge dèr l met a la strutures aministratives provinzièles de meter en esser i adempimenc che ge pervegn più prest che l é meso;

con duta la stimes a una

#### DELIBERA

1. de aproèr endò, per la rejons scrites dantfora:
  - a) l rendicont de la speisa abuda en dut de € 353.217,68 (tout ite la Azion A.06) per l'ativitèdes fates tel setor de la cordanza de program 2015-2022 della Rei de la Ressaires de Fascia - "Cordanza per i Patrimoni Naturèl de Fascia";
  - b) la relazion del Ofize Tecnich e la spartijion de la speisa anter i sogec finanziadores, ai ac id 118648160 dai 5.11.2024, che fèsc pèr en dut e per dut de chest provvedimenc ence se no enjontèdes a na vida materièla;
2. de ge manèr chesta deliberazion e l rendicont de referimenc, dessema co l'otra documentazion domanèda per la integrazion de la rendicontazion, al Servije Svilup Sostegnibol e Arees stravardèdes de la Provinzia Autonoma de Trent, aldò de la domana registrèda col prot. n. 4989 dai 10.10.2024;
3. de declarèr, per la rejons dites dantfora, co na litazion separèda con duta la stimes a una dates ju co la man uzèda, chesta deliberazion en दौरa da sobito, aldò del art. 183, coma 4 de la L.R. n. 2/2018, ajache ge vel ge dèr l met a la strutures aministratives provinzièles de jir inant coi adempimenc che l é debeseegn.

Vegn fat saer che de contra a chesta deliberazion, che no la é sotmetuda a contro: aldò del art. 183, u.c., del Codesc di Enc Locai aproà co la L.R. dai 03.05.2018 n. 2, ogne sentadin pel meter dant – endèna che la é tachèda fora sul albo - oposizion scrita e motivèda al Consigliere de Procura e ge la consegnèr al Ofize de Canzelaria, che l dajarà fora n rezepis; chi che à n enteres e che i é legitimé i pel meter dant recors al Tribunèl Aministratif Regionèl competent, dant che vae fora 60 dis da canche la deliberazion va en दौरa o da canche la ge vegn notificèda o da canche i n'é stac metui en consaputa a duc i efec; empede l recors al T.R.J.A., chi che à n enteres i pel meter dant recors straordenèr al President de la Republica demò per rejons de legittimità dant che vae fora 120 dis da canche la deliberazion va en दौरa o da canche la ge vegn comunicèda o da canche i n'é stac metui en consaputa a duc i efec.

Letto, approvato e sottoscritto.  
*Let, aproà e sotscrit*

**IL PROCURADOR / L PROCURADOR**  
FIRMATO DIGITALMENTE  
f.to – avv. Giuseppe Detomas -

**LA SEGRETARIA / LA SECRÈTERA**  
FIRMATO DIGITALMENTE  
f.to – dott.ssa Elisabetta Gubert -

---

**RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE**  
**RELAZION DE PUBLICAZION**

Questa deliberazione viene pubblicata sull'albo telematico del Comun general de Fascia il giorno **8 NOVEMBRE 2024** per 10 giorni consecutivi. | Chesta deliberazion la vegn publichèda sul albo telematic del Comun general de Fascia ai **8 de NOVEMBER del 2024** per 10 dis a do a do.

**LA SEGRETARIA / LA SECRÈTERA**  
FIRMATO DIGITALMENTE  
F.to - dott.ssa Elisabetta Gubert -

---

**ESTREMI DI ESECUTIVITÀ**  
**DAC DE METUDA EN DOURA**

Deliberazione non soggetta a controlli, dichiarata immediatamente eseguibile, e perciò esecutiva – salva la sua pubblicazione sull'albo telematico del Comun general de Fascia – col giorno **7 NOVEMBRE 2024**. | Deliberazion no sotmetuda a controì, declarèda sobito da meter en doura, e donca en doura – semper che la vegne publichèda sul albo telematic del Comun general de Fascia – dai **7 de NOVEMBER del 2024**.

---

Copia conforme all'originale, in carta libera per uso amministrativo.

Copia valiva che l originèl, sun papier senza bol per doura amministrativa.

VISTO / *SOTSCRIT*: **LA SEGRETARIA / LA SECRÈTERA**  
FIRMATO DIGITALMENTE  
- dott.ssa Elisabetta Gubert -

San Giovanni di Fassa-Sèn Jan, 8 novembre 2024